

門牌的記憶

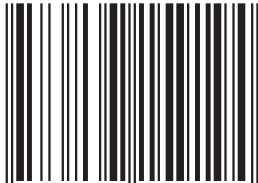
門牌的記憶

文：陳彩紅

圖：蕭宇珊

桃園市龍潭區戶政事務所

ISBN 978-626-7159-19-4



9 786267 159194 >

門牌的記憶

文·陳彩紅 圖·蕭宇珊



放暑假了，小魯與小桐終於可以回到龍潭區三和里，和爺爺奶奶一起住，過著輕鬆悠閒的暑假生活。

小魯與爸媽住在龍潭區龍潭里，平日所見多是水泥建築，車水馬龍的，而爺爺奶奶住在三和里，那裡放眼望去是山丘、茶園與溪流，又有蟲鳴鳥叫，所以小魯與小桐常常吵著爸媽帶他們回去鄉下玩。

這天小魯起床，看見小桐繞在爺爺身旁高興地說：「好棒喔！去野餐！」奶奶也正準備著背包與水壺，就連忙問要去哪裡呢？爺爺說：「我們來去大北坑的茶園走一走！」



沿途上，爺爺談起他小時候走路上學的趣事，也說了許多有趣的小地名，像是番子窩、雞籠坑、瀘滴水、直坑等等，引起小魯與小桐的好奇心，一直追問著：「番子窩為什麼要叫番子窩？」「雞籠坑是養很多雞的地方嗎？」「瀘滴水是因為常常滴滴答答地下雨嗎？」

爺爺說：「好好好，你們對小地名這麼有興趣，爺爺來跟你們說說龍潭的鄉土人文，雖然有些小地名因為時代演進已經消失不見，但某部分還是有被居民珍惜地沿用下來，存在於龍潭區各里街路門牌中喔！」

爺爺說，我們從清朝治台時期，龍潭出現的地名與發生的佚事開始說起吧！

清朝雍正年間允許移民攜眷入臺，閩粵籍移民陸續渡臺開墾，隨著拓墾範圍擴大，漢番關係日漸緊張，因此清朝採行「隘墾」及「屯番」政策，選募先住民中的熟番來設隘寮防禦生番，並協助移民拓墾成庄。

這個時期的地名常與陂塘、荒地開墾有關，像是陂、埔等。

淮子埔、馬陵埔與武陵埔

「埔」在臺灣地名很常見，是指還沒有開墾的草原、荒地，如埔頂、埔尾。

淮子埔，據說是客家先民稱有番人居住的草埔為「番仔埔」，因為客語訛轉音為「淮子埔」。

「馬陵」這個語詞常出現於平埔族的番社或移居地名，在平埔族語裡有「安置屍體之地」或禁忌之地的意思。

武陵埔，則可能是從描述蓊鬱樹林的「烏林埔」的客家語訛轉而來。

龍潭陂

相傳先民發現一口天然巨潭龍潭陂，便決定留下來開墾，龍潭陂潭廣水深，村人相信有水神住在潭裡，乾旱時向祂祈雨，總能有求必應，又稱「靈潭陂」。

也有耆老說，龍潭陂原本長滿菱角，被稱為「菱潭陂」或「菱窟」。因為發音相近於「靈」與「龍」，才傳出「靈潭陂」與「龍潭陂」的說法。

龍潭的開墾－清治時期

清治時期把臺灣的先住民，分為生番與熟番兩種，未歸順清朝政府的稱為「生番」，歸順政府並納稅服勞役的為「熟番」，又稱「平埔族」。

乾隆年間大臣以熟番能戰守，建議實行「屯番制」，選募熟番做為屯兵，發給近山未墾土地作為「養贍埔地」，以達到寓兵於農的成效。

這個時期大臣官吏的奏議與諭告文中，關於龍潭的部分出現了淮仔埔、馬陵埔、武陵埔、四方林、黃泥塘及三坑仔等未墾荒地的記載。





馬關條約後，清朝將臺灣割讓給日本，於是日本人來到臺灣治理並透過農作物改良及水利建設等方式來達到「工業日本、農業臺灣」的策略。接下來，我們來說說與溪水及農作物有關的地名吧！

三坑仔

三坑仔位於大嵙崁溪邊的河階臺地，因為鴨母坑、火劫尾坑及蔗廊坑三條山溪在此匯流，所以被稱為「三坑仔」。

「鴨母坑」是因為溪流邊居民養鴨而得名，「火劫尾坑」則是溪流形狀像夾炭火的工具－火鉗，而「蔗廊坑」是溪流旁種植甘蔗並設有蔗部製糖而稱之。

三坑仔是龍潭區最早開發的農墾庄之一，後來大嵙崁溪河運興起，在此區設有到大溪月津的渡口，貨物聚集轉運，於是逐漸形成三坑老街，現在則是龍潭重要的觀光景點。



龍潭的開墾－日治時期

日治時期推動官設陂圳建設，以官方力量興築大規模的水利工程來增進灌溉與開發水力。日總督府指派土木局技師進入桃園山區進行調查、測量並完成桃園大圳的基本設計書，且於大正 5 年開始動工。

桃園大圳完工後，最明顯的變化就是旱田水田化，水稻栽培面積不斷擴增，茶樹種植面積逐漸減少。

同時也改變原來聚落的型態，龍潭街從幾千人居住的農村小鎮，逐漸變成龍潭全區加上部分關西、楊梅地區認定的農產品交易與運輸的重要市集。



此外，也直接衝擊大嵙崁溪的航運，桃園大圳的引水口在石門截取大嵙崁溪溪水，造成水量遽減，航運從此一蹶不振，輕便軌道與鐵路取代河運，成為桃園臺地的交通動力。

瀉滴水

在三和里霄裡溪上游支流附近，此處本有大片樟樹林並蘊含豐沛水源，山壁終年有山泉水湧出，客家先民以山泉水滴落的聲音來命名。後來因為日治時期出口樟腦油而大量砍伐樟樹林，居民改種植茶葉，也曾有過以紅土燒磚營生的磚廠，目前則是龍潭渴望園區。

另有一說，是當地農民以竹子接水灌溉，水流過竹管接縫處滴落到地上的聲音。



說完先民開墾的歷史與相關地名，
我們接著來看看其他有意思的小地名與街路名稱，算一算這些小地名，
有的已經被叫了2百多年喔！



這些耐人尋味的小地名，代表過去先民開墾的記憶與在地的重要事件。在政權交替與工商時代的推進下，有些地名被取代不復見，有些則被居民珍視，並改以街路名稱的型式保留下來。

每個鄉鎮市區都有它獨特的風貌與文史記憶，龍潭是我們的家鄉，我們要好好認識與了解，再一代一代的傳承下去。

爺爺參考了龍潭鄉公所編寫的龍潭鄉志以及龍潭區戶政事務所保存的戶籍簿頁與門牌檔案，整理出這些小地名的約略位置與名稱由來，再區分成自然環境與人文這二大類來跟你們說，你們可要仔細聽唷！



龍潭行政區域範圍的逐漸底定

日治時期（明治－大正年間）常有官制改革，龍潭行政區域的範圍歷經多次分合調整，在大正9年前，龍潭劃屬桃園廳桃澗堡管轄，設有龍潭陂、三坑仔、銅鑼圈等三個街庄管轄區。

大正9年推動地方行政區域改革，廢區、堡，龍潭劃為新竹州大溪郡龍潭庄。



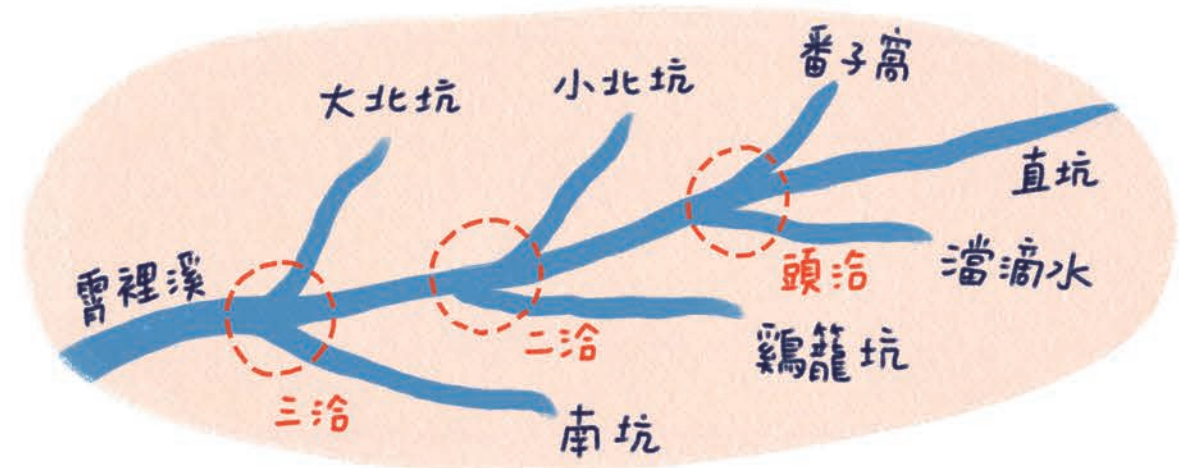
我們先來說跟自然環境有關的地名吧！
以下是關於溪流的。

三洽水

客語中「洽」是交流、交會的意思，三洽水就是指溪流歷經三次三條溪水匯流的地方，而這些溪都是霄裡溪上游的支流。

直坑

客語中「坑」是「溪」的意思，因為溪流流路很直，被稱為直坑。當地人稱霄裡溪「二洽」以上為直坑溪，「二洽」以下為霄裡溪。



雞籠坑

這條小溪是霄裡溪上游的支流，因為地形像口小肚大的竹編雞籠而得名。



打鐵坑

這是大漢溪西側支流的發源地。命名由來有二種說法，一說是這裡早期有幾間專門打鐵製作器具的商店。另一說是這塊地方佈滿石礫，先民拓墾時鋤頭常敲擊到石礫，就好像在打鐵一樣，所以稱為打鐵坑。





與陂塘相關的小地名

大湖底

大湖底的範圍約在現今中正里與龍星里的東半部，這裡地勢較四周略低，早期曾有三口大陂塘「大湖底陂塘」、「四角陂」與「長陂仔」，因為龍星國小與國道三號等建設開發被填平，目前只留下大湖底的地名。



黃泥塘

這個地名最早見於《淡水廳志》，範圍約在現今的黃唐里及中山里北側，因為土質含黃砂，水塘水為黃泥色，被稱為黃泥塘。在街路門牌已經看不到，但仍可見於公車站牌名稱中喔！



與植物有關的小地名

烏樹林

早年先民來到這裡開墾時，林木鬱鬱，遠眺有如黑森林的模樣，而客語中「黑」稱為「烏」，所以稱為「烏樹林」。日治時期的烏樹林庄大約是在現今的烏樹林里與烏林里一帶。



三角林

清朝時期，稱為馬陵埔，傳說是平埔族埋葬族人的地方，後來漢人移民拓墾，墾殖的土地呈現三角形，又多為林地，故改稱為三角林，範圍概括於現在的三林里、建林里、富林里。也留有三角林街的道路名稱。



四方林

受地形影響，此區林地呈現四方形狀，開墾成庄後，居民習稱「四方林」，大約在上林里、龍星里、中正里、上華里一帶。這個小地名目前還可以在土地地籍段名中看到。

竹窩子

位於店子湖臺地東麓的小谷地，客語中「窩」是指山坳，又加上這裡長滿竹林，就被稱為「竹窩子」。日治時期的竹窩仔庄，約為現今凌雲里與龍祥里的行政區域範圍內。





與地形有關的地名

大坪

大坪位於大漢溪左岸，因有廣大平坦的地貌，客語稱為「大坪」，處於三坑河階的南部，海拔高度約150至200公尺，漢人早期開墾時，為防範高山原住民的滋擾，會將聚落設在地勢較高處，並使庄內巷弄迂迴曲折，以取得較佳的防禦機能。這裡也是龍潭保留較為完整的防禦性聚落。



二坪

處於大坪之下，是第二個平坦的河階埔地，故稱為「二坪」。居民習稱大坪為「大城」或「大平」，二坪為「下坪」。此處居民較少，多以農業耕種為主。

牛欄河

因為河岸兩側地形陡峭，放任牛隻於此處吃草，無人看顧，牛也無法走出河岸地，故稱為牛欄河，有牛圈的意思。

湳窩口

位於高種山山腳下的一個泥濘的山窩谷地，客家人習稱濫泥地為「湳」，小山谷為「窩」，於是有濫窩或湳窩口這二種叫法。



與山丘有關的地名

乳姑山

因為山貌形勢如同女性的胸部而得名。乳姑山是店子湖臺地的最高點，這裡設有店子湖微波站、台電乳姑山中繼站等，是龍潭區最為顯著的地標。

石門山

又名小竹坑山，是台灣的小百岳之一，海拔高度達551公尺，與太平山之間有數條登山步道，登頂後可以鳥瞰石門水庫壯麗美景，也能遠眺龍潭、大溪街景。

糰粿嶼

客語「嶼」是指小山頂，「糰粿嶼」地名的由來，是因為山頂的形狀就如同客家人搗糰粿的臼而得名。這個地名的門牌多數被整編為湳窩路及中豐路高平段。

銅鑼圈

地跨高原與高平二里，因地勢平坦廣大，周邊地形略成圓弧，且銅鑼圈臺地中間較為隆起，遠看如同樂器銅鑼蓋平放在地上而稱之。





提過自然環境的地名緣由，我們來
談談與人文相關的小地名吧！

三座屋

位於清水坑附近，因為清朝來臺開墾的居民人數不多，又各自分散開墾，當時這裡只有三幢屋舍，居民便稱為三座屋。

六槓寮

位在渴望園區一帶，清朝時期林本源商號佃戶到此開墾搭建六排的工寮，當地人稱為六槓寮，在客語中「槓」為「排」的意思。

八張犁

位於龍潭街區西北方，地名起源於開闢土地的面積大小，當初開墾的田地面積約為40甲，按每5甲為一張犁計算，換算為八張犁。清治時期即有八張犁庄，日治時期沿用，民國 39 年後劃屬八德村。

九座寮

位於龍潭街的東北側，東與大溪相鄰，在清朝時期公文書上稱為「武陵埔」，後來李姓家族到此拓墾，父子合計建了九幢房屋，當地人以客語稱為「九座寮」。清治與日治時期為九座寮庄，民國 39 年後劃屬九龍村。

十股寮

平埔族族人蕭瑞雲招佃開墾銅鑼圈的土地，有陳、蕭、李、謝、邱、江、蘇、張等十個家族加入開墾股份，共同協力拓墾此處，稱為十股寮。

十一份

高於三坑仔一階的河階臺地，由九座寮李姓家族後裔招股集資開墾，因參與者剛好十一份，此地便命名為十一份。後來十一份（份）和泉水空及淮子埔三地合為現在的佳安里。



與道路橋樑有關

泥橋仔

據當地耆老講述，從前山村窮困，居民利用丟棄的棺材板做為通行三和里與高原里之間橋樑的橋面，因為婦女及小孩不敢走，又在棺材板上鋪上泥土，人車才無顧慮地通行，也就稱為泥橋仔。這個小地名的門牌多數整編為中原路及六槓寮路。

石崎子

早年在龍源國小南側有一道陡坡，每逢下雨天就泥濘難行，當地居民以石頭鋪地做為石階，方便居民一層一層踏爬上去而得名。客語中「崎」為陡坡的意思。

橋頭（大平橋）

大平橋橫跨打鐵坑溪，曾是往來大平里與三坑里兩里的交通要道，長度約為十餘公尺，寬度約兩公尺，主要結構為五拱清水紅磚橋，當地居民習稱為大平紅橋，也曾被票選為全國歷史建築百景。目前不具交通要道的功能，而是觀光休閒的好去處。



與原住民有關



刷人崎

位於三坑子開庄伯公後方古道，清朝時期原住民下山至淮子埔出草攻擊墾戶獵殺人頭，與在地居民在這裡發生械鬥，所以稱為刷人崎。

番子窩

位在三和派出所後方的溪谷，古文書記載霄裡社的平埔族人擁有這個區域的地產，後來佃耕給漢人，而後到的漢民把村莊稱為「番子窩」。

殺人窩

位在祥和里內，殺人窩的地名有二種說法，第一個是清朝時期，漢人來臺開墾，在此地曾發生漢人與原住民的流血衝突。第二個則是日治時期，日本人處決臺灣人的刑場。而「窩」字在客語中是指地勢低窪之處。



與產業相關



店子湖

番子窩溪及小北坑溪的上游有一處平坦臺地，早期由楊梅鎮、三水村等地擔著茶葉來往龍潭的挑夫，於爬坡後習慣在這裡稍作休息，為了服務這些挑夫曾有數家供應茶水及食物的店鋪，還曾有過一家打鐵鋪。又因臺地有兩個陂塘，行旅的過客習稱為店子湖。

半路店

位於富林里，日治大正時期，龍潭設有五條手押臺車的輕便軌道，其中一條通往三坑仔，當地居民到龍潭市街常會搭乘輕便軌道的臺車，因沿線只有這一家雜貨店，就稱為半路店。



礱米寮

位於三坑二段潭堤防上方，農民將河川底收穫的稻米，送到礱米寮處碾製成白米，再送至渡船頭裝船運送至大溪、艋舺等地。當時古法碾製稻米的作業器物都被破壞，現只留有礱米寮的遺址。



油車下

位於上林里，因為位於碾製花生油的工廠下方而得名。早期居民會將河川底種植的花生都送到此處碾製花生油。



拔糖崎

日治時期銅鑼園地區的挑夫，挑糖到龍潭、三坑時，常要經過這個斜坡，居民習稱為拔糖崎。



瓦窯（窑）下

位於高平里，早期有一座生產製造薄紅瓦的工廠，當地居民習稱此地為瓦窯下。瓦窯廠的歷史有兩個說法，一個是清朝開始設立瓦窯廠，另一個說法則是日治時期設立。民國59年中山科學研究院龍園園區設立，徵收瓦窯廠土地，這個小地名的門牌也就跟著隱沒，多數整編為湳窩路。



爺爺說：「小魯、小桐，說了這麼多有趣的地名故事，你們都記住了嗎？」

綜觀龍潭開發的歷史，我們可以看到族群的移入、劃分與互動關係。根據鄉志與其他文獻記載，三百年前龍潭臺地與近山地區原是高山原住民（生番）的獵場，清朝實施隘墾與屯番政策，造成平埔族（熟番）逐步往山區開墾並取得大批養贍埔地，後來因為番人無力自耕，於是召佃漢民共同開墾，這個時期的移民主要是客家人，其次是閩南人。

清治時期經常發生閩粵集體械鬥，一直到日治時期閩粵祖籍地觀念不再被突顯，取而代之的，是認同在地的「臺灣人」觀念。

民國38年國民政府退守臺灣，外省人大量進入龍潭，近年又加入外籍配偶等新住民族群，龍潭一直不斷有新族群的移入，接受各方文化的薰染，進而發展出相互尊重與互助合作的關係，也融合出多元文化兼容並蓄的特有人文風情。



在工商繁榮發展與交通基礎建設持續完成下，龍潭區從民國 41 年到 111 年—這 70 年間—人口密度增加 5.7 倍多。這些人口的移入與分佈變化，促使區內道路拓寬與廣開，也進而改變里鄰的數量與街路門牌名稱，村里由 14 村增為 32 里，鄰數也從 216 鄰增為 900 鄰，而許多小地名也在一次一次的門牌整編作業後隱去，如九座寮、瓦窯下等，當然也有部分小地名因為居民的鄉土情懷而被納入街路名稱，完整地保留下來，如六槓寮路、淮子埔路、瀟滴水路等。

行政區域與門牌地名的變化，爺爺在龍潭鄉志有找到一份資料，再搭著戶政事務所的門牌整編資料來看，我們可以串起更多龍潭在地的記憶喔！你們好好讀一讀，等下次暑假，爺爺奶奶再帶你們尋幽訪古去！

桃園市龍潭區～聚落庄名與小地名～門牌的記憶

一、龍潭陂庄

舊庄名	現行村里	自然景點或小地名	日 據時期戶口調查簿 居住所之庄/土名	現存小地名與街路門牌整編檔案略記 (*)
龍潭陂	龍潭里	龍潭陂、上伯公、下伯公、上街、下街	龍潭陂庄 龍潭庄龍潭	
黃泥塘	黃唐里	黃泥塘、大庄	黃泥塘庄 龍潭庄黃泥塘	黃泥塘 門牌整編為東龍路(56.11.1) 門牌整編為成功路、龍城路、北龍路(64.4.1) 門牌整編為福龍路(92.2.17) 門牌整編為龍平路(102.7.10) 門牌整編為武中路(102.12.10) 門牌整編為大昌路、中豐路中山段(104.3.25)
	中山里	大塚、犁仔園、十三公、小廟仔、豬哥寮		
	永興里			
	烏樹林	烏樹林、水頭、水燈潭	烏樹林庄 龍潭庄烏樹林	
烏樹林	烏樹林里	烏樹林、水頭、水燈潭	烏樹林庄 龍潭庄烏樹林	烏林 門牌整編為聖亭路(58.5.15) 門牌整編為干城路、中豐路(58.8.15) 門牌整編為工二路(72.9.10) 門牌整編為工一路(74.6.24) 門牌整編為福龍路(92.2.17) 門牌整編為工五路(95.6.15) 門牌整編為復興路(98.7.1) 門牌整編為龍城路(101.7.20) 門牌整編為龍平路(102.7.10) 門牌整編為工七路(104.7.15) 現仍存有烏林之小地名門牌 (8 戶)
	烏林里	烏樹林		
	龍祥里	泉水空、虹橋		
	百年里			
竹窩子	凌雲里	聖蹟亭、南蛇崎、泉山窟、園墩仔、深窩仔、竹窩仔、凌雲崗、干城五村、忠義廟	竹窩子(仔)庄 龍潭庄竹窩子	竹窩子 門牌整編為聖亭路(58.8.15) 門牌整編為竹林路(64.4.1) 門牌整編為誠實路(72.10.1) 門牌整編為竹龍路(80.8.15) 門牌整編為竹源街(98.7.1) 門牌整編為龍新路竹窩段(101.7.20)
八張犁	八德里	八張犁、橋頭、橫崗背、乳姑山	八張犁庄 龍潭庄八張犁	- 八張犁 門牌整編為梅龍路(72.9.10) 門牌整編為德湖街(99.8.1) 門牌整編為聖亭路八德段(99.12.1) 門牌整編為梅龍三街(101.7.20) 門牌整編為湧光路(103.6.30) 現仍存有八張犁之小地名門牌 (9 戶) - 大庄 門牌整編為聖亭路八德段(72.9.10) 門牌整編為工二路(96.10.1) 門牌整編為聖德街(97.12.1) 門牌整編為德林路(101.7.20) 現仍存有大庄之小地名門牌 (2 戶)
	聖德里	大庄		

舊庄名	現行村里	自然景點或小地名	日 據時期戶口調查簿 居住所之庄/土名	現存小地名與街路門牌整編檔案略記 (*)
九座寮	九龍里	九座寮、上九座寮、下九座寮、鍾屋公廳、華僑、泉水空	九座寮番社 九座寮庄 龍潭庄九座寮	九座寮 門牌整編為中興路(56.11.1) 門牌整編為双連街(58.8.15) 門牌整編為中興路九龍段(71.2.20) 門牌整編為健行路(80.9.25) 門牌整編為五福街(83.9.10) 門牌整編為淮子埔路(103.6.30)
	武漢里			
	北興里	豬家庄		
	中興里			
	東興里			
	祥和里	殺人窩		
四方林	上林里	四方林、龍潭陂、溝東、溝西、油車下、孩糖崎、風櫃口、濫心	四方林庄四方林 龍潭庄四方林字四方林	- 溝西 門牌整編為龍元路(58.8.15) 門牌整編為中原路、中豐路上林段(72.9.10) 門牌整編為民生路、竹源街、龍新路竹窩段(98.7.1) 門牌整編為金龍路、新龍路(99.8.1) 門牌整編為誠實路(100.5.1) 現仍存有溝西之小地名門牌 (1 戶) - 溝東 門牌整編為中正路、東龍路(58.8.15) 門牌整編為中正路上華段(71.8.16) 門牌整編為中正路三林段、富華街(80.9.25) 門牌整編為金龍路(83.9.10) 門牌整編為大順路(98.4.1) 現仍存有溝東之小地名門牌 (1 戶) - 大湖底 門牌整編為中正路、東龍路(58.8.15) 門牌整編為大同路(107.7.1) 現仍存有大湖底之小地名門牌 (3 戶)
	龍星里	大湖底	四方林庄大湖底 龍潭庄四方林字大湖底 龍潭庄大湖底	
	中正里	雙連陂		
	上華里			

* 日期為該路段最早之門牌整編日期



桃園市龍潭區～聚落庄名與小地名～門牌的記憶

二、銅鑼圈庄

舊庄名	現行村里	自然景點或小地名	日據時期戶口調查簿 居住所之庄/土名	現存小地名與街路門牌整編檔案略記 (*)
銅鑼圈	高原里	銅鑼圈、大庄、六槓寮、橫崗頂、橫崗下、上橫崗、下橫崗、泥橋子、鷄籠坑、南坑	銅鑼圈庄 龍潭庄銅鑼圈	● 大庄 門牌整編為中原路、高楊北路(71.8.20) 門牌整編為高原路(100.5.1) ● 六槓寮 門牌整編為中原路(71.8.20) 門牌整編為六槓寮路(103.6.30) 門牌整編為新原路、渴望路(106.4.1) 現仍存有六槓寮之小地名門牌 (3 戶) ● 橫岡下 門牌整編為中原路(71.4.20) 門牌整編為福源路(80.9.1) 門牌整編為高原路(100.5.1) 現仍存有橫岡下之小地名門牌 (3 戶) ● 泥橋仔 門牌整編為中原路、高楊北路(71.8.20) 門牌整編為楊銅路(80.9.1) 門牌整編為六槓寮路(103.6.30) ● 鷄籠坑 門牌整編為中原路(71.8.20) 門牌整編為渴望路(104.9.30) ● 南坑 門牌整編為福源路(80.9.1) 門牌整編為南坑路(103.4.15) 現仍存有南坑之小地名門牌 (2 戶)
	高平里	車頭、深窩子、石崎子、瓦窑(窯)下、十股、粗坑、湳窩口、糰粑嶼、牛欄河、刨人店、崁頂、柯子崎、舊公館、高種山	牛欄河庄	● 車頭 門牌整編為中豐路高平段(68.5.1) 門牌整編為高楊北路(72.9.1) 門牌整編為高原路(100.5.1) ● 深窩子 門牌整編為中豐路高平段(68.5.1) 門牌整編為龍源路(72.9.1) 門牌整編為高楊南路(99.12.1) ● 石崎子 門牌整編為龍源路(72.9.1) ● 瓦窑下 門牌整編為湳窩路(102.12.10) ● 十股 門牌整編為龍源路(72.9.1) 門牌整編為十股路(102.12.10) 門牌整編為高楊南路(105.5.10) 現仍存有十股之小地名門牌 (1 戶) ● 粗坑 門牌整編為粗坑路(102.12.10) 門牌整編為龍源路(105.5.10) 現仍存有粗坑之小地名門牌 (1 戶)

舊庄名	現行村里	自然景點或小地名	日據時期戶口調查簿 居住所之庄/土名	現存小地名與街路門牌整編檔案略記 (*)
三冷水				● 湳窩口 門牌整編為湳窩路(102.12.10) 現仍存有湳窩口之小地名門牌 (1 戶) ● 糰粑嶼 門牌整編為湳窩路、中豐路高平段(110.4.21) 現仍存有糰粑嶼之小地名門牌 (1 戶) ● 牛欄河 門牌整編為中豐路高平段(72.9.1) 門牌整編為龍源路高原段(105.5.10) 現仍存有牛欄河之小地名門牌 (1 戶)
	三和里	泥橋仔、番仔窩、湳滴水、鷄籠坑、直坑、三冷水、頭洽、二洽、店仔湖、上伯公、乳姑山	三冷水庄 龍潭庄三冷水	● 泥橋子 門牌整編為楊銅路(80.9.1) 門牌整編為六槓寮路(103.6.30) ● 番子窩 門牌整編為楊銅路、店湖一路(100.8.16) 門牌整編為番子窩路(106.12.15) ● 湳滴水 門牌整編為龍新路三和段(100.8.16) 門牌整編為湳滴水路、新和路(106.12.15) ● 鷄籠坑 門牌整編為龍新路三和段(100.8.16) ● 直坑 門牌整編為楊銅路(80.9.1) 門牌整編為龍新路三和段、竹窩段(100.8.16) 現仍存有直坑之小地名門牌 (1 戶)
	渴望里			
	三水里	三冷水、三洽、下伯公、南坑、小北坑、大北坑、直坑	三冷水庄 龍潭庄三冷水	● 直坑 門牌整編為龍新路三水段(103.4.15) ● 小北坑 門牌整編為小北坑街(102.9.16) ● 大北坑 門牌整編為大北坑街(102.9.16) 門牌整編為北坑街(103.4.15) ● 南坑 門牌整編為南坑路(103.4.15) 門牌整編為福源路(105.12.20)

* 日期為該路段最早之門牌整編日期



桃園市龍潭區～聚落庄名與小地名～門牌的記憶

三、三坑仔庄

舊庄名	現行村里	自然景點或小地名	日據時期戶口調查簿 居住所之庄/土名	現存小地名與街路門牌整編檔案略記 (*)
三坑仔	三坑里	三坑仔、礮米寮、水尾、刷人崎、二段仔、下蔗廊、田洋、河川底、秀才屋	三坑仔庄 龍潭庄三坑子	- 三坑子 門牌整編為中正路三坑段(80.8.15) 門牌整編為三坑老街(102.5.27) 門牌整編為永福路、永昌路(102.12.10) 現仍存有三坑子之小地名門牌 (2 戶) - 河川底 門牌整編為永福路(102.12.10)
	大平里	大坪、二坪、橋頭、石門、小竹坑山、太平山、田尾、銃櫃嶼、觀音嶼、大窩、東窩、北苑	大坪庄大坪 大坪庄二坪 龍潭庄大平字大坪 龍潭庄大平字二坪	- 大坪 門牌整編為石門路(58.8.15) 門牌整編為中正路大平段、永和路、永平路、紅橋路(102.12.31) 門牌整編為龍源路大平段(103.4.15) 現仍存有大坪之小地名門牌 (1 戶) - 二坪 門牌整編為二坪路、龍源路大平段(103.4.15) 門牌整編為民治路、民治十六街、民富街(104.7.15) 現仍存有二坪之小地名門牌 (8 戶)
	佳安里	淮子埔、泉水孔、十一份、崁頂、蔗埔	淮子埔庄 泉水空庄 十一份庄 龍潭庄淮子埔 龍潭庄泉水空 龍潭庄十一分	- 淮子埔 門牌整編為文化路、中山路(58.8.15) 門牌整編為淮子埔路、淮子埔一路、中正路佳安段(103.5.30) 現仍存有淮子埔之小地名門牌 (2 戶) - 十一分 門牌整編為文化路(58.8.15) 門牌整編為佳安西路(83.9.10) 門牌整編為中正路佳安段(90.8.1) 門牌整編為十一分路、佳安路、碧湖路、金山路(103.5.30) 現仍存有十一分之小地名門牌 (1 戶)



舊庄名	現行村里	自然景點或小地名	日據時期戶口調查簿 居住所之庄/土名	現存小地名與街路門牌整編檔案略記 (*)
三角林	三林里	三角林、清水坑、打鐵坑、三座屋、牛角窩、濫窩	三角林庄 打鐵坑庄 龍潭庄三角林 龍潭庄打鐵坑	- 三角林 門牌整編為中正路三林段、民族路(71.8.1) 門牌整編為民生路(72.9.10) 門牌整編為富華街三林段(98.4.1) 門牌整編為三角林街(102.3.18) 現仍存有三角林之小地名門牌 (1 戶) - 清水坑 門牌整編為清水坑街、民族路(103.6.30) 門牌整編為龍源路(105.5.10) 門牌整編為民治十六街(109.11.1) 現仍存有清水坑之小地名門牌 (1 戶)
	富林里	半路店		
	建林里			

* 日期為該路段最早之門牌整編日期

- 備註：
- 舊庄名、現行村里及自然景點或小地名等3欄資料，參考龍潭鄉志。
 - 日據時期戶口調查簿居住所之庄/土名，整理自本所檔存之日據時期戶口調查簿。
 - 現存小地名與街路門牌整編檔案略記，整理自本所門牌整編檔案。
 - 小地名門牌戶數統計至111年2月28日，取自桃園市門牌電子地圖查詢系統。



戶政事務所的話

小朋友，你會怎麼介紹你的家呢？是「我家在桃園市龍潭區中山里10鄰中興路700號」？還是「我家在龍潭大池旁邊」？有人喜歡用街路門牌來尋址，有人則偏好用明顯的地標來辨認。

自然景點，如龍潭大池、乳姑山等名稱，陪著龍潭人走過了數百年的歲月，依舊山青水綠地駐在我們的生活裡，而人文地名，如九座寮、八張犁、十股、十一份等，則在時光飛逝與物換星移下，有些默默地隱去，留在戶籍門牌檔案與耆老的記憶裡，另一些則珍藏於街路門牌中，靜靜地訴說光陰的故事。

小朋友，你知道嗎？門牌號碼在戶籍檔案裡不僅是一個建物地址標示，也是每個人設戶籍的憑依，更是每個家族聚合與離散的重要索引之一。戶政人員在戶籍簿頁上登載的每筆記事看似簡短扼要，卻是每個人從出生到死亡銘記在心的悲歡離合，而這些龍潭人的故事都沉沉穩穩地留在戶政事務所的戶籍檔案裡，等著你請領取用。

希望「門牌的記憶」這本書，能夠幫助你認識龍潭過往發生的故事，也喚起你留意生活周遭的街路門牌，這些是與你有關的現在進行式的故事，再過幾十年的世事更迭與景物變遷，再提起龍潭這些門牌地名，也許會牽動起你生於斯、長於斯，那份難以割捨的鄉土情懷與依戀。所以，也請你好好把握當下，愛家人、愛朋友、愛我們的家鄉～龍潭。

桃園市龍潭區戶政事務所 陳彩紅主任



插畫家介紹

蕭宇珊，雨傘，桃園人，現居台中。畢業於台大電機系，工作數年因為喜歡繪本與插畫而開啟了第二人生，現在是全職插畫接案與繪本創作者。平常喜歡畫小孩、畫動物、畫生活裡的小小感動。沒在畫畫的時候，喜歡看書、看紀錄片、在廚房玩樂、最近開始學當綠手指。

曾獲 2019 桃園插畫大展大賽金獎、2017 桃園環境教育繪本比賽首獎。出版繪本《那是誰的寶藏？》、《小飛的魔法星星》系列、《今天你要買什麼》。

- Facebook：雨傘 Yushan Hsiao
- Instagram：@yushan.illustration
- Email：littlekasa@gmail.com
- 網站：<https://yushanhsiao.myportfolio.com/>



門牌的記憶 / 陳彩紅文.蕭宇珊圖.--初版.--桃園市：桃園市
龍潭區戶政事務所,民111.08
32面;21x29.7cm
ISBN 978-626-7159-19-4 (精裝)
1. CST：歷史 2. CST：桃園縣龍潭鄉
733.9/109.9/119.2 111009433

門牌的記憶

發行人	陳彩紅
策劃	張玉如、王麗雯、朱文芊、陳俐瑤
總編輯	蕭宇珊
出版機關	桃園市龍潭區戶政事務所
地址	桃園市龍潭區中興路700號
電話	03-4792394、0800-800530
網址	https://www.longtan-hro.tycg.gov.tw/
作者	陳彩紅
繪者	蕭宇珊 (Facebook：雨傘 Yushan Hsiao)
封面設計	蕭宇珊
印刷	宏國群業股份有限公司
出版日期	中華民國 111 年 8 月 1 日，初版
I S B N	978-626-7159-19-4 (精裝)
G P N	1011100815

